

Passagiertransport - aber sicher!

ALLE INFOS UND TIPPS FÜR GSD™ UND HSD™

VOR DER ERSTEN FAHRT MIT PASSAGIER(EN)

- » Die meisten Fahrer:innen sind in der Lage, Passagiere (oder Gepäck) bis zu 80% ihres eigenen K\u00f6rpergewichts auf dem Fahrrad zu transportieren. Erproben Sie abseits des Stra\u00dfenverkehrs, ob auch Sie dazu in der Lage sind.
- » Erkundigen Sie sich, ob der Passagiertransport auf dem Fahrrad dort erlaubt ist, wo Sie wohnen bzw. unterwegs sein möchten.
- » Helme sind cool! Fahrer:in und Passagier(e) sollten unbedingt einen Helm tragen.
- » Lassen Sie niemals Kinder unbeaufsichtigt auf dem Fahrrad auch nicht, wenn dieses auf dem Seiten- oder Mittelständer abgestellt ist!
- » Für mehr Standsicherheit beim Transport von kleinen Passagieren auf dem HSD empfehlen wir als Upgrade den DuoStand-Mittelständer.

Tern, Tern Werd (Wortmarke), Tern Berd (Bildmarke), GSD, HSD, Clubhouse, Captain's Chair, Sidekick, und Cargo Hold, die allein oder in Kombination verwendet werden, sind Marken, Handelsprodukte oder eingetragene Warenzeichen der Mobility Holdings, Ltd.

Sämtliche Marken und Warenzeichen sind Eigentum der jeweiligen Inhaber.

© 2021 Mobility Holdings, Ltd.

TERN PASSENGER SYSTEM

Das 'Passenger System' von Tern ist ein Zubehörprogramm mit sämtlichen Produkten für den Passagiertransport auf unseren (E-)Bikes. Vier Elemente sind stets erforderlich:

1 Sitz

Ausgelegt auf die unterschiedlichen Bedürfnisse der kleinen und großen Passagiere

2 Haltegriff

Damit der Beifahrer sich nicht "irgendwo am Fahrrad" festhalten muss

3 Fußstütze

Trittbretter oder Fußrasten auf beiden Seiten

4 Speichenschutz

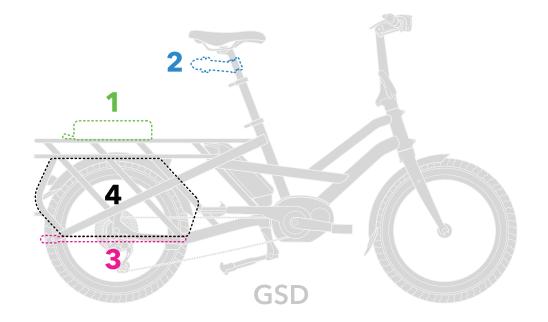
Damit Füße und Kleidung nicht in die wirbelnden Speichen geraten

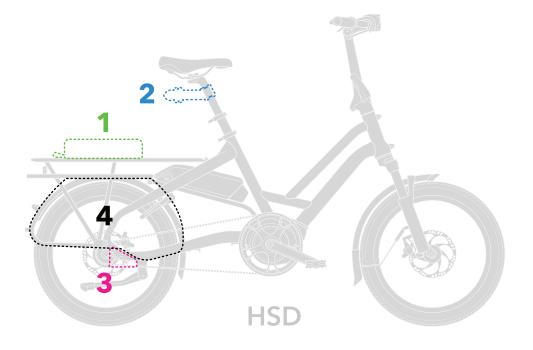
GSD

Das GSD kann mit seinem zulässigen Gesamtgewicht von 200 kg bis zu zwei Kinder oder einen erwachsenen Passagier transportieren.

HSD

Das HSD kann mit seinem zulässigen Gesamtgewicht von 170 kg und der maximalen Gepäckträger-Zuladung von 60 kg ein Kind oder einen leichteren Jugendlichen/Erwachsenen transportieren.





GSD PASSENGER SET-UPS

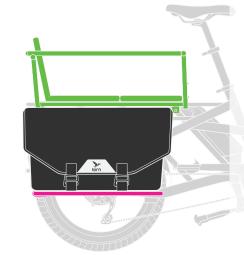


1-2 KLEINE KINDER

Bitte beachten Sie die Hinweise des Kindersitzherstellers zu Alter und Gewicht des Kindes.

» 1 kompatibler Kindersitz; 2 Thule* Yepp Maxi-Kindersitze*

*Kindersitze sollten stets die erforderlichen vier Sicherheitselemente enthalten: Sitz, Haltegurt, Fußstütze, Speichenschutz.



1-2 GRÖSSERE KINDER

18 kg und mehr

- » Sitz und Haltegriff: Clubhouse
- » Fußstütze: Sidekick Lower Deck
- » Speichenschutz: Sidekick GSD Wheel Guard ODER Cargo Hold Panniers



1 KLEINES KIND + 1 GRÖSSERES KIND

Kleines Kind: Bitte beachten Sie die Hinweise des Kindersitzherstellers zu Alter und Gewicht des Kindes. Größeres Kind: 33 kg und mehr

- » Sitz: Thule* Yepp Maxi-Kindersitz (hinten), Sidekick Seat Pad (vorne)
- » Haltegriff: Sidekick Joyride Bars
- » Fußstütze: Sidekick Lower Deck ODER Sidekick Foot Pegs
- » Speichenschutz: Sidekick GSD Wheel Guard ODER Cargo Hold Panniers



1 GRÖSSERES KIND ODER 1 ERWACHSENER

26 kg und mehr

- » Sitz: Captain's Chair ODER Sidekick Seat Pad
- » Haltegriff: Sidekick Joyride Bars (größeres Kind) ODER Sidekick Bars (Erwachsener)
- » Fußstütze: Sidekick Lower Deck ODER Sidekick Foot Pegs
- » Speichenschutz: Sidekick GSD Wheel Guard ODER Cargo Hold Panniers

Wichtiger Hinweis: Kinder sind in Sachen körperlicher Entwicklung und Reifegrad sehr unterschiedlich. Die hier angeführten Alters- und Gewichtsangaben sind lediglich als Empfehlungen zu werten – Sie sollten sie zur Sicherheit Ihrer Kinder stets an deren Gegebenheiten und Fähigkeiten anpassen. Beachten und befolgen Sie zudem die bei Ihnen gültigen Gesetze und Regelungen zum Passagiertransport auf dem Fahrrad und zur dafür nötigen Sicherheitsausrüstung.

HSD PASSENGER SET-UPS



1 KLEINES KIND

Bitte beachten Sie die Hinweise des Kindersitzherstellers zu Alter und Gewicht des Kindes.

» 1 kompatibler Kindersitz*

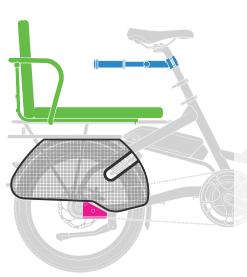
*Kindersitze sollten stets die erforderlichen vier Sicherheitselemente enthalten: Sitz, Haltegurt, Fußstütze, Speichenschutz.



1 GROSSES KIND

18 - 35 kg

- » Sitz: Clubhouse MadPad
- » Haltegriff: Clubhouse Mini (mit Lenkerband an den Längsstreben)
- » Fußstütze: Sidekick Footrests
- » Speichenschutz: Sidekick HSD Wheel Guard ODER Cargo Hold 37 Panniers



1 GRÖSSERES KIND

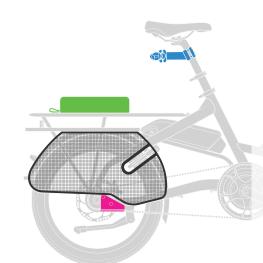
26 - 55 kg

» Sitz: Captain's Chair

» Haltegriff: Sidekick Joyride Bars

» Fußstütze: Sidekick Footrests

» Speichenschutz: Sidekick HSD Wheel Guard ODER Cargo Hold 37 Panniers



1 KLEINER, LEICHTER ERWACHSENER

33 - 55 kg

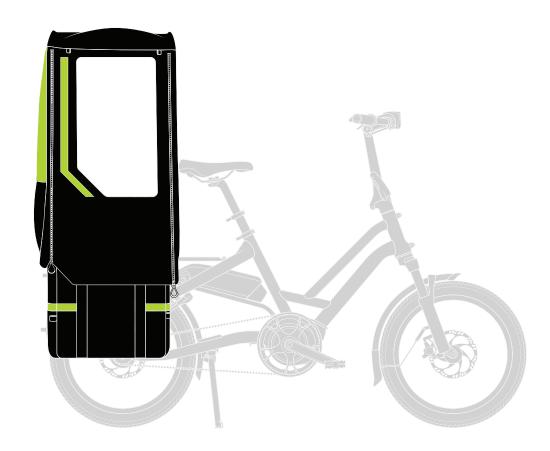
» Sitz: Sidekick Seat Pad ODER Captain's Chair

» Haltegriff: Sidekick Bars

» Fußstütze: Sidekick Footrests

» Speichenschutz: Sidekick HSD Wheel Guard ODER Cargo Hold 37 Panniers

Wichtiger Hinweis: Kinder sind in Sachen körperlicher Entwicklung und Reifegrad sehr unterschiedlich. Die hier angeführten Alters- und Gewichtsangaben sind lediglich als Empfehlungen zu werten - Sie sollten sie zur Sicherheit Ihrer Kinder stets an deren Gegebenheiten und Fähigkeiten anpassen. Beachten und befolgen Sie zudem die bei Ihnen gültigen Gesetze und Regelungen zum Passagiertransport auf dem Fahrrad und zur dafür nötigen Sicherheitsausrüstung.





Wenn Sie öfters kleine Passagiere im Kindersitz oder dem Clubhouse Mini befördern und eine Lösung für Tage mit schlechtem Wetter benötigen, empfehlen wir Ihnen das Upgrade auf das Clubhouse Fort Mini.

CLUBHOUSE FORT MINI

- » Clubhouse Mini
- » Storm Box Mini
- » Storm Shield Mini
- » Sitz je nach Bedürfnissen (Kindersitz oder Clubhouse MadPad)



FÜR VIERBEINIGE PASSAGIERE

Für viele von uns gehört ein Hund zur Familie. Falls Sie nach einer speziellen Transportlösung für Ihren vierbeinigen Begleiter suchen, empfehlen wir Ihnen das Upgrade auf das Doghouse Mini.

DOGHOUSE MINI

- » Clubhouse Mini
- » Soft Crate Mini
- » Dog Roof Mini

ZULÄSSIGES GESAMTGEWICHT

Was bedeutet "zulässiges Gesamtgewicht"?

Das zulässige Gesamtgewicht ("zGG") entspricht dem maximalen Gewicht, auf das ein Fahrrad ausgelegt ist. Seine Berechnung ist ganz einfach - addieren Sie dafür das Gewicht der folgenden vier Elemente:



ZGG = FAHRRAD + ZUBEHÖR + ALLE MITFAHRER + GEPÄCK

Warum es darauf ankommt?

Weil Sicherheit ein MUSS ist. Wenn Sie die Empfehlungen des Radherstellers zum zGG einhalten, können Sie darauf vertrauen, dass Ihr Fahrrad mitsamt allen Mitfahrern und dem Gepäck unter jeglichen Fahrbedingungen sicher unterwegs ist.

Wo finde ich die Gewichte von Fahrrad und Zubehör?

Sämtliche Angaben finden Sie online auf den jeweiligen Produktseiten von ternbicycles.com/de

Wie schwer dürfen die Passagiere auf einem GSD sein?



GSD PASSAGIER-GEWICHT = 200 KG - FAHRRAD - ZUBEHÖR - FAHRER:IN - GEPÄCK

Für GSD-Fahrer:innen ist die Rechnung einfach: Das GSD hat ein zGG von 200 kg. Davon zieht man die Gewichte von Fahrer:in, GSD inklusive montiertem Zubehör sowie des gesamten Gepäcks ab. Übrig bleibt das maximale Gewicht des/der Passagier(e).

Wie schwer dürfen die Passagiere auf einem HSD sein?

Schritt 1:

Der Gepäckträger darf mit maximal 60 kg beladen werden.



Schritt 2:



HSD PASSAGIER-GEWICHT = 170 KG - FAHRRAD - ZUBEHÖR - FAHRER:IN - GEPÄCK

HSD-Fahrer:innen müssen anders kalkulieren. Das HSD hat nämlich ein zGG von 170 kg, doch für den Gepäckträger gelten 60 kg als Lade-Limit. Diese Einschränkung muss zuerst beachtet werden. Anschließend wird wie beim GSD gerechnet: Das eigene Gewicht, das Gewicht des HSD samt montiertem Zubehör sowie das Gewicht des Gepäcks von den 170 kg abziehen. Übrig bleibt das maximale Gewicht des Passagiers.

^{*}Fahrrad = bei E-Bikes den Akku mitwiegen!

^{**}Mitfahrer = Gewicht von Fahrer:in und Passagier(en)

'PASSENGER SYSTEM'-ZUBEHÖR



CLUBHOUSE™ MINI



CLUBHOUSE MADPAD™



STORM SHIELD™ MINI



STORM BOX™ MINI



CLUBHOUSE™



CAPTAIN'S CHAIR™



SIDEKICK™ SEAT PAD



SIDEKICK™ JOYRIDE BARS



SIDEKICK™ LOWER DECK



SIDEKICK™ FOOT PEGS

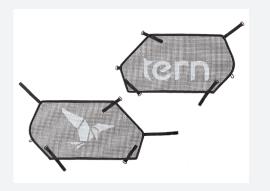


SIDEKICK™ FOOTRESTS

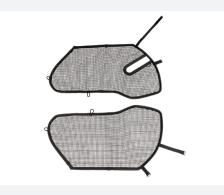


SIDEKICK™ BARS

'PASSENGER SYSTEM'-ZUBEHÖR







SIDEKICK™ HSD WHEEL GUARD



CARGO HOLD™ PANNIERS



CARGO HOLD™ 37 PANNIERS



DOG ROOF MINI



SOFT CRATE MINI



DUOSTAND™